

Handwritten scribbles and signatures in purple ink.

По архиву
Фонд 194
Опись 29
Ед. хр. 64

КНИГА

№ 65

для записки родившихся Евреевъ на 1859^г годъ.

м. Борщевская

ספר לכתוב בו בולדות של יהודים משנת אלף תת"ל מבין היובים

ЧАСТЬ I.

64

Всесоюзный государственный архив
№ Фонд Д-904
Опись 29
Ед. хр. 64

Винницкий областной государственный архив
№ Фонд 652
Опись 1
Ед. хр. 65

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

Женского.	Мужского.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христiанскій.	Еврейскій.			
1	1		3.	10	Бориславъ	Умеръ Ма ортуловъ Левинъ писанъ въ землеукази Королеи коро левки Берд чавского гдѣ Жидово града	Иаковъ
2	-		7.	14	Бориславъ	Аврумъ въ Мошк въ Мату море ко теадъ М. бор изаковъ тимау дионного арти въ гдѣ	Карелъ Луба
-	1	1. Свѣтъ идеи оки	8.	15.	Бориславъ	Иванъ любовъ идеи, Зн. М. Бориславъ Землеукази председ лучи въ Ривка	Карелъ
-	-	2. Шло мо	15.	20.	"	"	"
-	-	3. Авру Бердого лавъ	"	"	"	"	"

מספר	
נקבות	זכרים
1	
2	
1	

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המורה הפרוע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה ד"מ בולד כא אלול בימל לבח		איה גולד ד"מ בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבקה
		למנין יהודים	למנין ירבים			
1.	" " " "	3.	10.	איה גולד ד"מ בעיר וילנא	אברהם בן יצחק ופייש	נעמה ויעקב
2.	" " " "	7.	14.	איה גולד ד"מ בעיר וילנא	יצחק בן יעקב ופייש	נעמה ויעקב
3.	אברהם בן יצחק ופייש	8.	15.	איה גולד ד"מ בעיר וילנא	אברהם בן יצחק ופייש	נעמה ויעקב
4.	אברהם בן יצחק ופייש	15.	22.	איה גולד ד"מ בעיר וילנא	אברהם בן יצחק ופייש	נעמה ויעקב

ЧАСТЬ I. - О РОДИВШИХСЯ.

Женского.	Мужеского.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Бто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христiанскій.	Еврейскій.			
3.	-	-	16.	23.	Барыцаевъ	Шинко Сергеевичъ и нововъ Шинко и нововъ Шинко мать? Ганна Ганна маетъ ученикъ мѣсяць и нововъ Шинко	Наречена Шинковъ
4.	-	-	25.	2.	Барыцаевъ	Шинко Сергеевичъ и нововъ Шинко мать? Ганна Ганна маетъ ученикъ мѣсяць и нововъ Шинко	Наречена Шинковъ
		1. Ручей и тичар- ский	26.	3.	Барыцаевъ	Ручей Сергеевичъ и нововъ Шинко мать? Ганна Ганна маетъ ученикъ мѣсяць и нововъ Шинко	Наречена Шинковъ
		2. Дмитро обрѣзанъ			Барыцаевъ	Ручей Сергеевичъ и нововъ Шинко мать? Ганна Ганна маетъ ученикъ мѣсяць и нововъ Шинко	Наречена Шинковъ
		3. Арху- и в соко- ловенскій	2.	10.	Барыцаевъ	Ручей Сергеевичъ и нововъ Шинко мать? Ганна Ганна маетъ ученикъ мѣсяць и нововъ Шинко	Наречена Шинковъ

מסמך	
לעב	לעב
3.	"
4.	-
	5.

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הפורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה ד"מ בילד כא אלול בימל לבח		איה נולד ד"מ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיועקב בן שמען כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה
		למנין יהודים	למבין יובים			
3.	16.	23.	איה	שמוה בן יוסף סוחר נשמה	נעמה ונעלם
4.	25.	2.	איה	נחום בן יוסף שווייט נשמה	נעמה ונעלם
5.	26.	3.	איה	הסניף בן יוסף שווייט נשמה	זכר ונעלם
6.	2.	10.	איה	אברהם בן יוסף שווייט נשמה	נעמה ונעלם

ЧАСТЬ I. - О РОДИВШИХСЯ.

Женскаго.	Мужскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христианскій.	Еврейскій.			

		1. Седикъ иерусалимскій	Декабрь	1.		Рыба Берко ва Францови Замарано	Нарекентъ
		27.	4.		М. Погребинъ Бердичевскій		
3.	Димитрей	обрѣзанъ			Чумада Нега Копиороох- денъ	Каженъ	
	3 Дубавъ		3.	11.			
	Бидаровскій	иерусалимскій					

Бердичевскій

итомъ въ декабрь, и родитъ ради шесте переканова
 гетманъ 14. Мужская похитри. Всего Рентъ
 А. 7 1854. года. Младше февраля 4. Дидитъ то бан
 сано полей. Книго Стимби родивше въ М. Бор
 цовскіи раздвигаетъ. Мужская порека на поведе
 нише о нараве въ прино. 18 томиъ Раванъ и въ
 ченоемъ. Мокимъ въ не конъ и ванигопа
 Чумада Сарва - Ступа и внидурейскій
 Ченовъ } 1. Мужско погребеніи
 2. Дубавъ Кочанъ

מספר
ימים
ימים

3.

3.

2. 1/2

10.

10.

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל	חודש ויום הולדת ויום המילה ד"מ בילד כא אלול בימל לכח	איה נולד ד"מ בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בילד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבקה	מספר	
						זכרים	נקבות

		אברהם הינואלד	4.	המעי סט מלך	גבר ועליו		
		פאולוס	27.	פאולוס שטיקס			
		סמ. ב.		מקרה פאולוס			
3.		אנטי		מאריה פאולוס			
		3.	11.	מרים אגנעם (אבא)			
		3.		גבר ועליו לו סמ	גבר		
		פאולוס		פ. י. יוסף			
		פאולוס		מאריה פאולוס			

מתקן הינואלד נולד ביום חמישי אברהם הינואלד 4 גבר סמ. ב. 27. פאולוס
 סמ. ב. 27. פאולוס הינואלד נולד ביום חמישי אברהם הינואלד 4 גבר סמ. ב. 27. פאולוס
 פאולוס הינואלד נולד ביום חמישי אברהם הינואלד 4 גבר סמ. ב. 27. פאולוס
 פאולוס הינואלד נולד ביום חמישי אברהם הינואלד 4 גבר סמ. ב. 27. פאולוס
 פאולוס הינואלד נולד ביום חמישי אברהם הינואלד 4 גבר סמ. ב. 27. פאולוס

Сретенский монастырь

13

1. Успенский монастырь

2. Духовный монастырь

14

15

ЧАСТЬ I. - О РОДИВШИХСЯ.

Женскаго.	Мужскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христианскій.	Еврейскій.			
		1. Сидоръ	середъ	середъ	Борисовки	родко шренъ	Шарошевъ
		платинарскій	3.	11.		Молодъ бер	
4.		2. Игоре	обтвалъ		Борисовки	М. Бор	Мейша
		3. Абрамъ	10	18.		царовъ и ка	Мини
		2. Абрамъ	10	18.	Борисовки	Мини	Земанъ
		соковскій				Молодъ шренъ	Земанъ
5.		1. Сидоръ	и твое		Борисовки	Меръ Бор	Шарошевъ
		платинарскій	6	14.		и новаръ Вал	Шарошевъ
		2. Игоре	обтвалъ		Борисовки	на кофъ Мухомъ	Нафанъ
		3. Абрамъ	13	21.		М. Шило Гова	
		Игоре			Борисовки	Марша и коко	Зодко
		3. Абрамъ	13	21.		Анда капи	
5.		Игоре			Борисовки	ма и твди	Шарошевъ
			7	15.		подъема коиш	
					Борисовки	Его Грени Леда	Шарошевъ
						Гершъ Гувъ	
					Борисовки	и новаръ Вал	Шарошевъ
						Берманъ	
					Борисовки	Мини	Шарошевъ
						Б. Бердаева	
					Борисовки	Заммаетъ	Шарошевъ
						правданаго	
					Борисовки	и чибъ чени	Шарошевъ
						Его Грени Леда	

מספר	קבוצה	זכרים
1.		1.
4.		2.
5.		3.
5.		2.
5.		3.
5.		3.

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המודל הפרוע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה ר"מ בולד כא אלול בימול לבח		איה גולד ד"מ בעיר וילגא	שם האב והאם של הולד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם נחן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבקה
		למנין יהודים	למנין יונים			
	1. אלהים באוטקאלאס	11. 5.	אשר	יוצא מן אלהים אקראיעצ נעם	זכר ונעלה	
	2. אלהים אזעזאוינסע	18. 10.	אשר	אקירע ויקלס נעם ומהאזע	נלה זקאיו	
	3. אלהים באוטקאלאס	14. 6.	אשר	לאור מן הא ווינעילי נעם	זכר ונעלה	
	4. אלהים אזעזאוינסע	21. 13.	אשר	אקיר זקאוינסעו אזעזאוינסע	נחן / יאניא	
	5. אלהים אזעזאוינסע	15. 7.	אשר	הנעם מן אקמיה לימיל מן אשע	נעם ונעלה נעם	
5.	15. 7.	אשר	מנהיב מנהיב ונעלה וויקלא / נוס נעם ונעלה	זכר	

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

Женскаго.	Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Бто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христианскій.	Еврейскій.			
			срѣднѣ	1.		Динка въ 20 сѣвѣ въ царовскій дворѣ	Нарекена
6			7.	15.	Барычаповъ	М. Купеческ. Заглавн. ст. продающаго муки въ Гроднѣ	Лана Риза
6		Итаре	8.	16	Барычаповъ	Кавицковскій Бродъ, Гроднѣ М. Метіевъ, марацане коготъ, да, Гроднѣ, въ си продающаго свѣтъ. Имена его сына	Нарекена Чмеръ Здривинъ Иуда ио
7		1. Сачув Нѣтисгорскій	Итаре	13.	Барычаповъ	Августъ Срачнѣ въ Гроднѣ дворѣ 2. Братъ мариинца	Нарекена
7		2. Итаре	Сотчавъ		Барычаповъ	Ментъ Гайнмастеръ про дворянскую	Аидко
		3. Мошко Занъ		20.		Его сына Марія	

7500	
קריב	זכרים
6.	—
—	6
	7.

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הפורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה ר"מ בילד כא אלול ביומל לכח		איה נולד ד"מ בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרפקה
		למנון יהודים	למנין יונים			
6.		7.	15.	איה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרפקה
6.		8.	16.	איה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרפקה
7.		15.	21.	איה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרפקה
7.		18.	28.	איה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרפקה

И
В
В
В

Handwritten notes in Cyrillic script on the left margin.

Handwritten notes in Cyrillic script on the left margin.

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

Женскаго.	Мужскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Бто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
7	—	—	18	26.	въ Св. Сп. Митрофанъ	Алексѣеъ Зекмановичъ Зайцбургъ Колон Купецъ Васильковъ Чуба Ево Френи Рубна	Нарекена Сурра
8	—	—	20.	28	Воронежъ	Иванъ Лоевъ Авраамовичъ Погребникъ Занимаетъ продаетъ Муки Ево Френи Сурра Тема	Нарекена Марья Рахиль
8	1. Сучевъ пятаго снѣ	Итара	21.	29	Воронежъ	Давидъ Сучевъ Корень Годкевичъ Данъ отъ С. Чумаковъ Торговца Синово Силоидовъ Френи Мандя	Нарекена Мардо
8	2. Итара	Итара	21.	29	Воронежъ	Давидъ Сучевъ Корень Годкевичъ Данъ отъ С. Чумаковъ Торговца Синово Силоидовъ Френи Мандя	Нарекена Мардо
	3. Боро Риавъ Муки	Итара	28.	6	Воронежъ	Давидъ Сучевъ Корень Годкевичъ Данъ отъ С. Чумаковъ Торговца Синово Силоидовъ Френи Мандя	Нарекена Мардо

7	8	8
---	---	---

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל	חודש ויום הולדת ויום המילה ד"מ בילד כא אלול בימול לכח	איה נולד ד"מ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מ מועקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמה רבקה	מספר	
						זכרים	נקבות

4		18. 26.	איה רבקה	שם האב והאם של הילד ר' אברהם בן אהרן וואויס מלך	מי נולד ואיזה שם ניתן לו שרה		
---	--	---------	----------	---	------------------------------	--	--

8		20 28	איה רבקה	שם האב והאם של הילד ר' יוסף בן מרים	מי נולד ואיזה שם ניתן לו זכר מרים		
---	--	-------	----------	-------------------------------------	-----------------------------------	--	--

	8. 8	21. 29.	איה רבקה	שם האב והאם של הילד ר' אברהם בן אהרן	מי נולד ואיזה שם ניתן לו זכר		
	8. 8	28. 6.	איה רבקה	שם האב והאם של הילד ר' אברהם בן אהרן	מי נולד ואיזה שם ניתן לו זכר		

ЧАСТЬ I. - О РОДИВШИХСЯ.

Женского.	Мужеского.	№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ роженія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
				Христианскій.	Еврейскій.			
			1. Ерокимъ еврейскій	24.	5.	Самъ Переяславъ	Аверкия Берховъ еврейскій муремскій	
			9 Зурова обрѣзанъ				Пуровъ М. муремскій Маволевъ аминъ еврейскій Дра гонимовъ - шуконъ - батани муремскій	
			3. шуконъ Борисъ еврейскій	6.	16.		шуконъ - шо Гершевъ еврейскій муремскій	

и того въ еврейскіи мѣсяцъ Раваши мѣсяцѣ
 нека мока Кетера А. Н. муремскій мока шуконъ
 и того Десять А. 10. 1854 г. ради М. медича
 Апрель 2. дня то занесено по сей книгѣ.
 Семейство Н. Борусковски Радованскій муремскій
 сна шуконъ на мока занесено въ книгу
 Курно: въ томъ Радованскій шуконъ
 вена шуконъ и санидоу шуконъ муремскій
 Суринъ муремскій
 Ивановъ Курно муремскій
 Рубинъ Козаковъ

מספר	שמות	תאריך

212 213

חלק ראשון מן גולרים

מספר	מי היה המוהל	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בילד כא אלול בימל לכה		איה גולד ד"מ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מועקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ גולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהר בקה
		למנון יהודים	למנון יונים			
	יהודה	5	84		אברהם בן אברהם	זכר ושלום
9	כ"ג	16	6		אברהם בן אברהם אברהם בן אברהם אברהם בן אברהם אברהם בן אברהם אברהם בן אברהם	שלום בזה

מחצית פקודתו נולדה עמית אברהם בן אברהם בן אברהם -
 יונה בן אברהם בן אברהם בן אברהם בן אברהם בן אברהם
 בן אברהם בן אברהם בן אברהם בן אברהם בן אברהם בן אברהם
 בן אברהם בן אברהם בן אברהם בן אברהם בן אברהם בן אברהם
 בן אברהם בן אברהם בן אברהם בן אברהם בן אברהם בן אברהם

Список иерусалимских

90

Адреса в иерусалиме - *Книга*
Дружеского общества - *Книга*

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

Женскаго.	Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.		
			Христіанскій.	Еврейскій.					
— 10		1 ^я сирѣчь Митисар скій	Мартъ	Феврв 2.	Баруцалови	Мурко Митисар визъ Моричицкѣ Митисар Мити.	Нареченъ		
		2 ^я то же	4	10				Баруцаловъ ка Митисаръ про	Янкоу
		3 ^я Митисар Моричицкѣ	11.	17.				драски шъ бару Митисар Мити до двора.	
— 11		1 ^я сирѣчь Митисар скій	Июни	5.	Баруцалови	Мурко Митисар Митисар Янко Митисар Мити	Нареченъ		
		2 ^я то же	3.	11.				Митисар Мити Митисар Мити	Берко
		3 ^я то же	12	18				Митисар Мити Митисар Мити Митисар Мити	
— 12		1 ^я сирѣчь Митисар скій	Июни	6.	Баруцалови	Мурко Митисар Митисар Мити	Нареченъ		
		2 ^я то же	обрѣзанъ					Митисар Мити Митисар Мити	Мортко
		3 ^я Митисар Моричицкѣ	13	19.				Митисар Мити Митисар Мити Митисар Мити	

מספר	
נרקח	זכרם
	10.
	11.
	12.

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הפורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה ד"מ בילד כא אלול בימל לכח		איה גולד ד"מ בעור וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרפקה
		למנין יהודים	למנין יובנים			
	1. אלהים באנטווארפן	10.	4.	איה גולד ד"מ בעור וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרפקה
	2. אלהים באנטווארפן	11.	11.	איה גולד ד"מ בעור וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרפקה
	3. אלהים באנטווארפן	14.	11.	איה גולד ד"מ בעור וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרפקה
	1. אלהים באנטווארפן	11.	5.	איה גולד ד"מ בעור וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרפקה
	2. אלהים באנטווארפן	18.	12.	איה גולד ד"מ בעור וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרפקה
	3. אלהים באנטווארפן	19.	12.	איה גולד ד"מ בעור וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרפקה
	1. אלהים באנטווארפן	19.	6.	איה גולד ד"מ בעור וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרפקה
	2. אלהים באנטווארפן	19.	12.	איה גולד ד"מ בעור וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרפקה
	3. אלהים באנטווארפן	19.	13.	איה גולד ד"מ בעור וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרפקה

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

Женского.	Мужского.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.	
			Христiанскій.	Еврейскій.				
	13		Мартъ 2 ^н	6	12	Барычюва	Мошѣ то Ми си во ви въ Ваи стии мъ. урелии въ рехи го Урэдъ-За ниша етдъ про двдимицъ баро нишовъ и фрур дижосъ Ме не до муръ	Мареевъ по шевъ 4 ^н февр не дано Ему.
9			Июль	7	13	Барычюва	Емко Еи новаръ брови Штеи и вучкѣ 3 ^н Либдѣ Купецъ Ваги и охота Урэдъ по до кига Лу берии Ме не до ммуръ.	Мареева Мурри ри ека
		1 ^н сфрѣвъ нѣтигор ски	Июль	21	24	Барычюва	Шало ми Ра си новаръ Ваи ст и не Мъ: елвар екаго Урэдъ-За ниша етдъ про двдимицъ баро нишовъ и фрур дижосъ Ме не до ммуръ.	Мареевъ
	14	2 ^н итоси	обрѣзанъ			Барычюва		
		3 ^н Либдѣ простурше ик	28		3 ^н Миаиъ	Барычюва		Миаиъ

מספר	נקבות	זכרים
		13.
	9.	" "
		14.
		3. 1/16

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המורה הסורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה ד"מ בילד כא אלול בימל לכח		איה נולד ד"מ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מ מועקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה נקבה ושמהרבה
		למנין ירורים	למנין ירבים			
13.		6.	12.	מא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מ מועקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	ולא לא נתן שם אביו לאב בן זוט פוגם המורה היינע נולד מיום 6 ונתן מיום 11 מתקבל הית
9.	" " " "	7.	13.	מא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מ מועקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	נתן ונתקבל
	1.	21.	24.	מא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מ מועקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מרים ונתן
14.	2.	28.	5	מא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מ מועקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	נתן

ПАСЯ П
у, ПАН
ПМЯ.

sub

pb
sub

io-

ua

pu

sub

ub

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המורה הפרע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה ד"מ בילד כא אלול בימול לכח		איה נולד ד"מ בעיר וולגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה
		למנין יהודים	למבין יובים			

		למנין	למבין	איה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה
		5	26	ד"מ	איש מלואה - מלומיניא ח"ת	עבד ושפחה
10		5	26	ד"מ	ד"מ יואב בן נחמיאל - מלומיניא ח"ת	ליבול

		5	26	ד"מ	איש מלואה - מלומיניא ח"ת	עבד ושפחה
11		5	26	ד"מ	איש מלואה - מלומיניא ח"ת	קטיל

החלק השני של ספר נולדים... המורה הפרע והמוצץ... חודש ויום הולדת ויום המילה ד"מ בילד כא אלול בימול לכח... איה נולד ד"מ בעיר וולגא... שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב... מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה

Список рождений

ד"מ יואב בן נחמיאל - מלומיניא ח"ת
 ד"מ יואב בן נחמיאל - מלומיניא ח"ת

ЧАСТЬ I. - О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.		Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
	Женскаго.	Мужскаго.	Христіанскій.	Еврейскій.			
14	-	-	1	9	Барыцаевъ	Жена и мѣсяцъ 22 мѣсяцъ сар- вѣль мѣсяцъ мѣсяцъ: Бѣлая Цѣ- ль Вѣра мѣсяцъ вѣра Члѣдъ - 3и- ми мѣсяцъ - 3и- оми мѣсяцъ - 3и- ми мѣсяцъ - 3и- оми мѣсяцъ - 3и- ми мѣсяцъ - 3и-	Нареченъ Зубковъ
-	1 ^я сръчъ мѣсяцъ окт. -	Итого	7	15	Барыцаевъ	Женѣ Шель- дубчъ мѣсяцъ - звѣсти мѣсяцъ мѣсяцъ мѣсяцъ. Барыцаевъ Зиминъ мѣсяцъ профессоръ мѣсяцъ барыцаевъ мѣсяцъ: До содѣлать = мѣсяцъ	Нареченъ Зубковъ
15	9 ^я -	Итого	обрѣзанъ		Барыцаевъ	мѣсяцъ 10 ^я мѣсяцъ мѣсяцъ мѣсяцъ мѣсяцъ мѣсяцъ: рѣка Члѣдъ Зиминъ мѣсяцъ отъ мѣсяцъ мѣсяцъ и прадедъ мѣсяцъ Влѣдъ мѣсяцъ до Сури	15. 8. Зубковъ
-	1 ^я сръчъ мѣсяцъ окт. -	Итого	7	15	Барыцаевъ	мѣсяцъ 10 ^я мѣсяцъ мѣсяцъ мѣсяцъ мѣсяцъ мѣсяцъ: рѣка Члѣдъ Зиминъ мѣсяцъ отъ мѣсяцъ мѣсяцъ и прадедъ мѣсяцъ Влѣдъ мѣсяцъ до Сури	Нареченъ Зубковъ
16	9 ^я -	Итого	обрѣзанъ		Барыцаевъ	мѣсяцъ 10 ^я мѣсяцъ мѣсяцъ мѣсяцъ мѣсяцъ мѣсяцъ: рѣка Члѣдъ Зиминъ мѣсяцъ отъ мѣсяцъ мѣсяцъ и прадедъ мѣсяцъ Влѣдъ мѣсяцъ до Сури	16. 2. Зубковъ
-	3 ^я хамль Савинъ мѣсяцъ	Итого	14	24	Барыцаевъ	мѣсяцъ 10 ^я мѣсяцъ мѣсяцъ мѣсяцъ мѣсяцъ мѣсяцъ: рѣка Члѣдъ Зиминъ мѣсяцъ отъ мѣсяцъ мѣсяцъ и прадедъ мѣсяцъ Влѣдъ мѣсяцъ до Сури	Зубковъ Морозковъ

מספר		נכנס	יציא
14	-		
-	15	8.	
-	16	2.	
		3.	

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המורה המורה המורה והמורה	חודש ויום הולדת ויום המילה ר"ט בילד כא אלול נוטל לבח		איה נולד ה"ט בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשרו ה"ט מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חיט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם נתון לו ה"ט בילד וזכר רשמו ראובן או בולדה נקבה ושמהרבה
		למנון יובים	למנון ידורים			
12		1	9	הייש ילמס בן שלום סקריהוף רב	עמר ושלום	
	1. שלום בן יעקב	7	15	יחזקאל שלום בן שלום בלענינסקי רב	זכר ושלום	
	15. 8. שלום בן יעקב	14	22	סקריהוף וילנא	זכר	
	1. שלום בן יעקב	7	15	ליינה וילמס בן יעקב	זכר ושלום	
16	8. שלום בן יעקב	14	22	מלניוויב סקריהוף וילנא	שלום זכר	
	3. חיים בן יעקב	14	22	אליהו בן יעקב		

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.		Число и мѣсяць рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Бто родился и какое ему, или ей, дано имя.
	Женскаго.	Мужескаго.	Христианскій.	Еврейскій.			
13			1	17	Барсуаевъ	Михайло Гайовъ иъ Шварцъ Василь новохинъ Уздъ Вилии отца абраама Воръ его Вили наи вораиъ Зотеръ	Наресинъ Маресинъ лева
14	1 ^я сруб пкониор скій	2 ^я атомъ	9	17	Барсуаевъ	Авръ авру новъ иъ Гучио- вскій Миномъ мѣ: рудиниъ	Наресинъ Волкофъ
		3 ^я мило Соколовъ	16	24	Барсуаевъ	Цюморъ иъ мило во лева	Лева
	1 ^я сруб Мѣтиса.	2 ^я атомъ	11	19	Барсуаевъ	Авруиъ гуча говъ говаса икий Миномъ и мн: Барсуа- овко Вилии	Наресинъ Губиуфъ
18		3 ^я мило Волочар скій	18	26	Барсуаевъ	и мн: прада и мн: сноби и мн: во хинъ	

שם	תאריך	מקום

13.
14.
18.

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הפורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה ד"מ בולד כא אלול בימל לכח		איה נולד ד"מ בעיר וולגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבהקא
		למנין יהודים	למנין יוונים			
		13.	14.	איה	פנחס בן יונה שלמה בן יעקב מאיר בן וואסילאוו ויקאהו מאירלואיס אויסלואיסה חוזהו	יעקב ועליות וחיים איה
	1. אהיה באוסטריאליש	14.	14.	איה	איש בן אשה באקא באווסט יעקב בן יעקב חוגו ויקאהו חובליו אויסלואיה	גמר ועליות וואלף בן יעקב
	1. אהיה באוסטריאליש	18.	19.	איה	אשה בן אשה באוסטריאליש יעקב בן יעקב ויקאהו סלואיס	גמר ועליות בן
	2. אהיה 3. אהיה וואלף בן יעקב	18.	26.	איה	אשה בן אשה באוסטריאליש יעקב בן יעקב ויקאהו סלואיס	

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
Женскаго.	Мужескаго.		Христіанскій.	Еврейскій.			
14	—	—	апрѣль 13	Июль 21	Барыцаевъ	Мужъ Михаилъ Васильевичъ Митовъ сынъ Барыцовой-Землячкова Родомъ изъ селенія и пруда: Барыцовой Мели въ Цѣнтъфоль	Народился Илья
15	—	—	Июль 15	23	Барыцаевъ	Дубинъ Мейбовъ Царевскій Митовъ Митовъ Родомъ изъ селенія и пруда: Барыцовой Мели въ Цѣнтъфоль	Народился Фрейга
—	19	1 ^й срубъ Митовскій	Июль 24	2	Барыцаевъ	Дубинъ Мейбовъ Царевскій Митовъ Митовъ Родомъ изъ селенія и пруда: Барыцовой Мели въ Цѣнтъфоль	Народился Аврушъ
—	—	3 ^й срубъ Митовскій	1	9	Барыцаевъ	Дубинъ Мейбовъ Царевскій Митовъ Митовъ Родомъ изъ селенія и пруда: Барыцовой Мели въ Цѣнтъфоль	—

70
14

14

15

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המורה המורה המורה והמוצא	תורש ויום הולדת		איה נולד ד"מ בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשורו ד"מ וקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ נולד וזכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבה
		למנין יודדים	למנין יובים			
		15	21	מרת	לחם מן ויסת בולוילתק ששה מקיריט וקולא והתהלת אולתה לוטת	עבד ושלוחת קטליו
14		15	23	מרת	באב מן איס לולוילתק ששה מלקי הוגין וקולא מרת קולא אולתה חייט ששה	עבד ושלוחת קטליו
15		15	23	מרת	באב מן איס לולוילתק ששה מלקי הוגין וקולא מרת קולא אולתה חייט ששה	עבד ושלוחת קטליו
	1. אילון בולוילתק	24	2	מרת	באב מן וקולא ורב סיסטוילתק	עבד ושלוחת קטליו
	19. 8. מרת	1	9	מרת	3. האב לילת וקולא סווייר קולת מרת	עבד ושלוחת קטליו
	3. אילון בולוילתק	1	9	מרת	3. האב לילת וקולא סווייר קולת מרת	עבד ושלוחת קטליו

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

Женскаго.	Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
			<p>Много въ Америкѣ Мѣ: радовшиаде Машки тобожи му Азъ отъ него нѣтъ АЗъ а абыло нѣтъ девятъ АЗъ</p>				
			<p>1859гъ - 10 мая Мѣ: Майн А^м Гдѣ это да писано по ели кишии Статѣ радовшиаде въ мѣстѣхъ Баручаговъхъ Машки му- Мора по ма Даниела и о казановъ Варисъ въ реви мѣ и тиновъ мочимъ виша, Шюи и Сиимовъ, удостовѣра- еше</p>				
<p>Срѣдъ нѣтъ дрѣ каи</p>							
Число	<p>1^ю Чубко по сребрѣши 2^ю Сувуръ Козу АЗъ</p>						
		Майн про					
16			2	10.	<p>Баручаговъхъ</p>	<p>Мѣсто Сувуровъ Кошировскъ Наресъ мѣштинъ Сѣв- рога Узды Ва кишиетда про дамскъ баро минау мѣше въ сура</p>	<p>Лидя</p>

ספר
 תרתי
 1859.
 וצד

Число

16.

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המורה הפרע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה ד"מ בולד כא אלול בימול לכח	איה גולד ד"מ בעיר וילגא		שם האב והאם של הולד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חויט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבה
			למנין יהודים	למנין יובים		

מחנה אברהם יצחק טענה שנתה אברהם יצחק ו
 ס"ה תשעה טענה פ"ו יום שלישי תשעה ימים לתקופת לילית ב' אלול 1859
 טענה אברהם יצחק טענה אברהם יצחק ו
 ה"ה אברהם יצחק טענה אברהם יצחק ו
 ג' יום הכיפורים (ג' יום הכיפורים)

אברהם יצחק טענה

אברהם יצחק טענה אברהם יצחק ו
 אברהם יצחק טענה אברהם יצחק ו

16.	2.	10.	1859	אברהם יצחק טענה	אברהם יצחק טענה	אברהם יצחק טענה
				אברהם יצחק טענה	אברהם יצחק טענה	אברהם יצחק טענה
				אברהם יצחק טענה	אברהם יצחק טענה	אברהם יצחק טענה
				אברהם יצחק טענה	אברהם יצחק טענה	אברהם יצחק טענה

ЧАСТЬ I. - О РОДИВШИХСЯ.

Женскаго.	Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
	20	1 ^я сѣчав мѣсяцъ свѣтъ	май	16	Барыцловна	Шейбманъ Борисъ Наресина иосифовичъ въ стѣнѣ Зруда Мителъ и тѣстѣи пѣ- волога Филиппа отца, продавши бароминскія ме- ли до реида. -	Наресина
		2 ^я и томи	августъ				Морисовъ
		3 ^я аровъ вѣтшица	15	23			
			и томи				
17				13	Барыцловна	Хлебкевъ Ко- виль Окубовичъ Мителъ Мн: Барыцловна Филипповичъ Богдановичъ и тѣи до раба	Наресина тема
		1 ^я сѣчав мѣсяцъ	и томи				
	21	2 ^я и томи	августъ	19	Барыцловна	Борисовъ со свѣтъ Умановичъ Мн: и тѣстѣи Мч- ивича Брисо- вельчикоу по доброй вѣ- бѣрии Филиппа отца, продави- вши бароминскія ли до баба- и ва. -	Наресина Авруша
		3 ^я лебго проспер- ица	26	8	Барыцловна		

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מו היה המוהל הפורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה ד"מ בולד כא אלול בימול לכח		איה גולד ד"מ בעור וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מו נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמר ראובן או בולדה בקבה ישמהרבקה
		למנין יהודים	למנין ירבים			
	1. שלום בלוט	16.	8.	מ	שלום בלוט	גסר ושלום
20	2. שלום בלוט	15.	23.	מ	שלום בלוט	יחם
	3. שלום בלוט	13.	21.	מ	שלום בלוט	יעקב ושלום
14	4. שלום בלוט	19.	27.	מ	שלום בלוט	גסר ושלום
	5. שלום בלוט	8.	11.	מ	שלום בלוט	אשר

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

Женскаго.	Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христiанскій.	Еврейскій.			
18			Май	Сентяб	Барычаевъ	Маиловъ, мѣсяцъ дубинуровъ Крестъ май въ 3 ^{ей} Вилкии Крестъ Марии уаолого Чиндо мѣсяцъ до мѣся	Марковъ Марьяна Има
		1 ^{ей} срубъ мѣсяцъ срубъ	Има	Сен	Барычаевъ	Августъ дуби нуровъ Крестъ Вайзбургъ мѣ сяцъ мѣ: бары чаевъ кн Зими мѣстѣ града мѣсяцъ рѣшеш мѣсяцъ до сѣтѣ	Марковъ
	22	2 ^{ей} мѣсяцъ	Има	Има	Барычаевъ	Мѣсяцъ срубъ мѣсяцъ срубъ	Марковъ
		3 ^{ей} мѣсяцъ	Има	Има	Барычаевъ	Мѣсяцъ срубъ мѣсяцъ срубъ	Марковъ
		1 ^{ей} срубъ мѣсяцъ срубъ	Има	Има	Барычаевъ	Мѣсяцъ срубъ мѣсяцъ срубъ	Марковъ
	23	2 ^{ей} мѣсяцъ	Има	Има	Барычаевъ	Мѣсяцъ срубъ мѣсяцъ срубъ	Марковъ
		3 ^{ей} срубъ мѣсяцъ срубъ	Има	Има	Барычаевъ	Мѣсяцъ срубъ мѣсяцъ срубъ	Марковъ

7502	
1822	1821
18	
	22.
	23.

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הפורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה ד"מ בולד כא אלול בימל לכח		איה גולד ד"מ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מו נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה
		למנין יהודים	למנין יובים			
18		1	22	איה גולד ד"מ בעיר וילגא	יחזקאל בן אליהו גל פרידלנד / 3 הילד לייבוש וילד ויליאם וילד אויגוסט חת	עמנואל וילד יהושע וילד
22	1. יחזקאל בן אליהו גל פרידלנד	4	25	איה גולד ד"מ בעיר וילגא	אברהם בן אל נחום וילד סוחר נשה בן יוסף אליהו וילד וילד אויגוסט חת	גוסטאב וילד יחזקאל וילד
23	1. יחזקאל בן אליהו גל פרידלנד 2. יוסף בן יוסף פרידלנד	7	28	איה גולד ד"מ בעיר וילגא	שלום בן אל פרידלנד נשה אליהו בן יוסף יוסף בן יוסף	גוסטאב וילד אברהם בן אל
	3. יוסף בן יוסף פרידלנד	14	4	איה גולד ד"מ בעיר וילגא	אויגוסט חת	

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
Женскаго.	Мужскаго.		Хрстіанскій.	Еврейскій.			

Итого въ сей книжкѣ рожденныхъ и обрѣзанныхъ... поименовано 14 душъ.

1859 г. по мѣсяцу Июль 20 числа... поименовано 14 душъ...

Списокъ крестниковъ

Списокъ	1 ^ю крестница	—	—	—	—	—	—
	2 ^ю крестница	—	—	—	—	—	—
	1 ^ю крестникъ	1.	11.	Барузавна	Медвѣдъ Теренинъ	Мариинъ	—
	2 ^ю крестникъ	—	—	—	Михаилъ Маркиничъ	—	—
	3 ^ю крестникъ	8.	18.	—	Иванъ Ивановичъ	Овенъ	—

Handwritten notes in the right margin, including numbers and names, partially obscured by the binding.

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

Женскаго.	Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
19	—	—	2.	12.	Баруановна	Михаилъ Канюковъ, бобшинскій: мѣстечки Метелева Матрѣи иракошкиной Зуавишишиной продашииной барониной и мели до Гели Ручиной. —	Народили Миша
—	1 ^я сучув	Итоме	4.	14	Св Свн Сибендвалъ	Мурто Елиовидъ шварфшн —	Народили
—	2 ^я 2 ^я Итоме	обрѣзанъ	—	—	—	Милъ Валент Ковокино Чуда Велииши отъ Миитро шв отъ Гора Гого Велии Миши до Шура. —	Серге
—	3 ^я Зилиш аврушв Карушиш	Итоме	11.	21.	—	—	—
—	1 ^я сучув	Итоме	10	20	Баруановна	Ерафъ Елиовидъ Хадъ менуе итѣ: ствирогин чуда Велииши отъ продави нинъ барониной Миши до маридъ	Народили
—	2 ^я 2 ^я Итоме	обрѣзанъ	—	—	—	—	Бенюшиш
—	3 ^я Аврушиш спеторъ	Итоме	17	27	—	—	—

מספר	
תקנה	תורה
19.	—
—	1.
25	2.
—	3.
26.	2.
—	3.

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המורה הפורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה ד"מ בילד כא אליל בזמל לכח		איה גולד ד"מ בעיר וולגא	שם האב והאם של הולד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהר בקבה
		למנון יהודים	למנון יובים			
19		1/1	1/1	איה גולד ד"מ בעיר וולגא	שם האב והאם של הולד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהר בקבה
25	1. אהיה. סאוטרהוילע	4	14	איה גולד ד"מ בעיר וולגא	שם האב והאם של הולד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהר בקבה
	2. אהיה. זעטענע	11	21	איה גולד ד"מ בעיר וולגא	שם האב והאם של הולד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהר בקבה
26	1. אהיה. סאוטרהוילע	10	20	איה גולד ד"מ בעיר וולגא	שם האב והאם של הולד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהר בקבה
	2. אהיה. זעטענע	17	27	איה גולד ד"מ בעיר וולגא	שם האב והאם של הולד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהר בקבה

ЧАСТЬ I. - О РОДИВШИХСЯ.

Женского.	Мужского.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христiанскій.	Еврейскій.			
20			ноябрь	3.	Бориславъ	Миръ Биръ Марта Коваль Александръ Иванъ Ирина Павлова Зиминъ Александръ Михаилъ	Мария Варвара
21			июль	4.	Бориславъ	Александръ Ирина Коваль Александръ Ирина Ирина Павлова Михаилъ Михаилъ	Мария Ирина София

Итого въ 1854 году родившихся - 21 человекъ поименованныхъ
 и числящихся поименованныхъ въ 1854 году поименованныхъ въ 1854 году

1854 году поименованныхъ поименованныхъ поименованныхъ поименованныхъ
 поименованныхъ поименованныхъ поименованныхъ поименованныхъ
 поименованныхъ поименованныхъ поименованныхъ поименованныхъ

Списокъ мѣсячныхъ рожденій

1-го числа поименованныхъ
 2-го числа поименованныхъ
 3-го числа поименованныхъ
 4-го числа поименованныхъ

Женского.	Мужского.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
20		Мария
21		Ирина
		София

ЧАСТЬ I. - О РОДИВШИХСЯ.

Женского.	Мужского.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Бто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христианскій.	Еврейскій.			
		отъ 24 ^{го} ноября до 1 ^{го} января и 24 ^{го} ноября до 1 ^{го} января					
		1 ^й суревъ мѣсяца тѣмъ же	августъ 7	26 ^{го} 19	въ селѣ Барнаевѣ	Евсей Евсеевичъ Свѣтъ Евсеевичъ Михаилъ Мисе- тевичъ торго- ванскаго чина Великии стѣ- прохранили мѣсяца Еврейскіи	Нареевъ
		2 ^й и 3 ^й мѣсяца августъ сентябрь Михайловъ			въ селѣ Барнаевѣ		
			11 мѣсяца			Беликовъ Ев- химовичъ мѣ- сяца въ мѣсяцѣ мѣ- стныи Борца- говъ мѣсяца стѣ Евсеевичъ въ Каровскомъ Еврейскіи мѣ- сяца	Нареевъ Доникъ Евсей
22			16	28	Борцовъ мѣ		
		1 ^й суревъ мѣсяца тѣмъ же	11 мѣсяца 20	Евсей 2	Борцовъ мѣ	Авсей Авсее- вичъ мѣсяца Михаилъ мѣ- тевичъ торго- ванскаго чина стѣ Евсеевичъ въ Каровскомъ Еврейскіи мѣ- сяца	Нареевъ
		2 ^й и 3 ^й мѣсяца августъ сентябрь Михайловъ			Борцовъ мѣ		
			27	9		Авсей Авсее- вичъ мѣсяца Михаилъ мѣ- тевичъ торго- ванскаго чина стѣ Евсеевичъ въ Каровскомъ Еврейскіи мѣ- сяца	Доникъ

מספר	
נשים	גברים
1	1
2	2
3	3
4	4
5	5
6	6
7	7
8	8
9	9
10	10
11	11
12	12
13	13
14	14
15	15
16	16
17	17
18	18
19	19
20	20
21	21
22	22
23	23
24	24
25	25
26	26
27	27
28	28
29	29
30	30

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המורה המורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה ר"מ בילד כא אלול בזמל לכח		איה גולד ד"מ בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בח צבי קצב	מי נולד ראיוה שם ניתן לו ד"מ גולד וכו' ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה
		למנון יהודים	למבין יובים			

מספר 1
 מי היה המורה המורע והמוצץ
 חודש ויום הולדת ויום המילה ר"מ בילד כא אלול בזמל לכח
 איה גולד ד"מ בעיר וילנא
 שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בח צבי קצב
 מי נולד ראיוה שם ניתן לו ד"מ גולד וכו' ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה

מספר 2
 מי היה המורה המורע והמוצץ
 חודש ויום הולדת ויום המילה ר"מ בילד כא אלול בזמל לכח
 איה גולד ד"מ בעיר וילנא
 שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בח צבי קצב
 מי נולד ראיוה שם ניתן לו ד"מ גולד וכו' ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה

מספר 3
 מי היה המורה המורע והמוצץ
 חודש ויום הולדת ויום המילה ר"מ בילד כא אלול בזמל לכח
 איה גולד ד"מ בעיר וילנא
 שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בח צבי קצב
 מי נולד ראיוה שם ניתן לו ד"מ גולד וכו' ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה

מספר 4
 מי היה המורה המורע והמוצץ
 חודש ויום הולדת ויום המילה ר"מ בילד כא אלול בזמל לכח
 איה גולד ד"מ בעיר וילנא
 שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בח צבי קצב
 מי נולד ראיוה שם ניתן לו ד"מ גולד וכו' ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה

276.

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершал обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.	
		Христіанскій.	Еврейскій.				
Женскаго.	Мужескаго.						
		Итого въ свѣдѣніи имѣются родившіеся: Мамса поименована въ свѣдѣніи поименована 20 № 1					
		1859 г. 15 числа мѣсяца Сентября 1 ^{го} Суб. Это Денис и Анна Шимм Ститви а родившіеся въ мѣсяцъ Баруцаловскіи мѣсяца поименована и мужескаго поименована Зинаиды Шимм Шимм Шимм въ мѣсяцъ Баруцаловскій и женскаго поименована Шимм Шимм Шимм въ мѣсяцъ Баруцаловскій и женскаго поименована Шимм Шимм Шимм въ мѣсяцъ Баруцаловскій					
		Писано 1 ^{го} числа по посредству — — — — —					
		2 ^{го} числа по посредству — — — — —					
23		4	27	Баруцаловскіи	авручьев Михаил и Мария поименованы	Мария	
				Баруцаловскіи	Зинаиды Шимм Шимм Шимм	Зинаиды	
24		16	29	Баруцаловскіи	Беринъ Евдокимъ и Анна Шимм Шимм Шимм	Мария	
				Баруцаловскіи	Зинаиды Шимм Шимм Шимм	Зинаиды	

מספר	היה
זכור	מזהל
זכור	מזרע
זכור	מזרע

וישם לו שם
ביום הולדתו
שם שם ושלם
שם שם שם

שם שם 1^ו
שם שם 2^ו

23

24

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המורה הפורע והמוצץ	חודש ויום הולדה ויום המילה ד"מ בילד כא אלול בימל לכח		איה גולד ד"מ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ גולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה
		למנין יהודים	למנין יוונים			

	1. שלמה באוטקלויסע	19.	3.	מרים	מרים / וילגא	גם וילגא
29.	2. דוד באוטקלויסע	26.	10.	מרים	מרים / וילגא	מרים

25.	---	30.	14.	מרים	מרים / וילגא	מרים
-----	-----	-----	-----	------	--------------	------

במקום שנתונים נולדים נולדה מרים בת צבי קצב
 ביום חמשה עשר אלול ד"מ יום המילה ד"מ יום
 1854. מקום הולדתו באוטקלויסע. אביו מרים
 4. במקום זה נולדה מרים בת צבי קצב
 והיא נולדה ביום חמשה עשר אלול ד"מ יום המילה ד"מ יום

Суперинформацион

1 ^o -	2 ^o -	3 ^o -	4 ^o -	5 ^o -	6 ^o -	7 ^o -
------------------	------------------	------------------	------------------	------------------	------------------	------------------

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

Женскаго.	Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Бто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
		1 ^й разъ въ мѣсяцъ августъ	7	21	Барсуконь	Мейсень родко въ поименн матиль и мѣсяцъ августъ	Наредикъ
	30	2 ^й разъ въ мѣсяцъ августъ	14	28	Барсуконь	Въ импери предъ конимъ барсуконь и до хав...	Матиль родко
	26		13	24	Барсуконь	Мошко мѣсяцъ августъ Кавонъ 3 ^й разъ днъ Купецъ Баронъ Кудъ и мѣсяцъ августъ	Наредикъ Менюха
	27		29	13	Барсуконь	Арканъ мѣсяцъ августъ матиль и мѣсяцъ августъ днъ Новгустъ днъ импери ригиди конимъ и до ахона	Наредикъ Хавва

מספר	
נרבות	נרבות
	1.
	2.
30	2.
	3.
	26.
	27.

חלק ראשון. מן נולדים

מספר	מי היה המרהל הפורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה ד"מ בילד כא אלול בימל לכח		איה נולד ד"מ בעיר וילנא	יום האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בילד וזכר ושמו ראובן או בילה בקבה ישמי רבקה
		למנין יהודים	למנין ירבים			
	1. גלילא, בלוטוואלע	21.	7.	מירא	ישעאל בן יוסף	פ. וועלן
30	2. כהן	28.	14.	אנה	מקירל וויקל	נחמן יוסף
	3. גלילא, בלוטוואלע				ישעאל בן יוסף	נחמן יוסף
26.		27.	15.	כנה	שליש בן יוסף	עמנואל
					שטראקאווסקי	נחמן
					3. האביר פריד	
					וואלד פריד	
					אויסן פריד	
27.		15.	29.	הלל	מירא	עמנואל
					אויסן פריד	נחמן

Handwritten notes in the left margin, including "2", "30", "26.", "27.", and "28.", corresponding to the table entries.

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המורה המורה והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה ד"ט בולד כא אלול גומל לכח		איה נולד ד"ט בעיר וילנא	שם האב והאם של הולד ומה מעשהו ד"ט מייעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"ט בולד זכר ושי"ת ראובן או יולדה בקבה מהרבקה
		למנוח יובים	למנוח יהודים			
						<p>החובץ יעקב אברהם נולד ביום ג' אדר א' שנת ה'תקפ"ט. אביו אברהם ואמו רחל. שנת ה'תקפ"ט. יום הולדתו שנת ה'תקפ"ט. יום המילה שנת ה'תקפ"ט. בולד זכר. שנת ה'תקפ"ט. 1859. חובץ יעקב אברהם נולד ביום ג' אדר א' שנת ה'תקפ"ט. אביו אברהם ואמו רחל. שנת ה'תקפ"ט. יום הולדתו שנת ה'תקפ"ט. יום המילה שנת ה'תקפ"ט. בולד זכר. שנת ה'תקפ"ט. 1859. חובץ יעקב אברהם נולד ביום ג' אדר א' שנת ה'תקפ"ט. אביו אברהם ואמו רחל. שנת ה'תקפ"ט. יום הולדתו שנת ה'תקפ"ט. יום המילה שנת ה'תקפ"ט. בולד זכר. שנת ה'תקפ"ט. 1859.</p>
						<p>י"א סוכני</p> <p>ב"ר יעקב</p>
						<p>ש"ס ז"ל</p> <p>ב"ר יעקב</p>
						<p>זכר ונולד</p> <p>ב"ר יעקב</p>
						<p>ש"ס ז"ל</p> <p>ב"ר יעקב</p>

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

Женскаго.	Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христіанскій.	Еврейскій.			

		1 ^е сент Митинор оки	8	24	Барушови	Еривъ Барушови Митинъ Митинъ Барушови	Наредина	
32		2 ^е Итоме	15	1		Барушови	Барушови	Митинъ
		3 ^е Итоме Сигиш	13	29		Барушови	Барушови	Митинъ

Итого въ Декабрѣ 1854 г. родившихся Митинъ поименованы двѣ души
родившихся въ 1854 г. въ Барушови поименованы четыре души
всего души 61

1854 г. 19^е сент. Барушови
Сей Иманъ Митинъ. Родившихся въ Митинѣ Барушови
Барушови поименованы поименованы Митинъ и Барушови
Итого въ Митинѣ родившихся и Барушови поименованы
Итого въ Митинѣ родившихся Барушови поименованы

1^е Митинъ поименованы
2^е Барушови поименованы
Итого въ Митинѣ родившихся Барушови поименованы
Итого въ Митинѣ родившихся Барушови поименованы

7500	7500
7500	7500

Ф
У
у
—
П
да

Итого въ Митинѣ родившихся Барушови поименованы

חלק ראשון מן גולדים

מספר	מי היה	חודש ויום הולדת		איה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ
	המורה	ויום המילה ד"מ	בולד כא אלול			
נקבות	הפורה	בימל לכה		בעיר	כץ סוחר או חייט	ראובן או ילדה
	והמוצץ	למבין יובים	למנין יהודים			

АРКУШ-ЗАСВІДЧУВАЧ СПРАВИ № _____

ФОНДУ № _____ ОПИС № _____

У справі прошито і пронумеровано _____ аркушів;

у т.ч.: літерні аркуші _____ ; пропущені номери _____

_____ + _____ аркушів внутрішнього опису

Посада і підпис працівника _____

дата _____

Відмітки лабораторії

Ремонт	Оправа	Мікрофільмування	Оцифровування
(дата, підпис)	(дата, підпис)	(дата, підпис)	18.05.17р. <i>[Signature]</i>

Список приміток

1" *[Handwritten note]* - *[Handwritten note]*
 2" *[Handwritten note]* - *[Handwritten note]*

[Large handwritten signature]